

藏语与缅甸语词汇比较研究

作者：藪司郎

发布时间：2008-09-19

浏览数：25

 打印文章

文字大小 【小】 【中】 【大】

一九九七北京藏学讨论会提要

由于藏语与缅甸语在某种程度上是它们所属的语族中最典型的两种语言，因而它们拥有一些同源词。文本将通过这两种语言词汇的比较研究来探讨藏缅比较语言学中的一些问题。

同源词分为以下几类：

第一类：这词显然为词根完全对应的词。即声母和韵母都完全相同。

藏语词语 缅甸语词语

na—ba maa— 病

nga mgaa 我

kha—mo khaa 苦

lag—pa lak 于

lain lain: 路

第二类：这类词中藏语与缅甸语的词根是相对应的。只是藏语由词根和词缀(前缀或后缀)组成。

藏语词语 缅甸语词语

rna naa 耳朵

sna hnaa 鼻子

zla--ba la 月亮

Inga ngaa 五

snabs hna 鼻涕

第三类：

藏语词语 缅甸语词语

nya ngaa 鱼

mig myaa 眼睛

sha a--sha 肉

shi--ba se-- / OB sly— 死

dgu kui 九

rus--pa a--rui 骨头

bug—papok 打孔(过去时)

' bug—paphok 打孔(现在时)

第四类:

藏语词语 缅甸语词语

dngul ngwe / OB nguy 银子

sbrul mrwe / OB mluy 蛇

bra—pa myaa: 许多

sbal—pa phaa~ 青蛙

phag wak 猪

这两种语言中第一类词与第二类词的对应是无可争议的。而要证实第三类词与第四类词是同源词则需要进行比较复杂的论证。

责任编辑: 宗哲

文章出处: 中国藏学网

本文注释信息:

标签: 蕤司郎

无法找到该页

您正在搜索的页面可能已经删除、更名或暂时不可用

请尝试以下操作: